

TAMPERE.
FINLAND

KOTI TAMPERE.

برنامج مدينة تامبره للتوطين



الإفتتاحية

للبلاد و الذي يقوي من التعاون مناطقيا و يثبت هيكل خدمات دائمة يدعم نظام الخدمة الموحدة للمواطنين الجدد للمدينة علي الارتباط الطويل و السريع بالمدينة أو المنطقة و التأقلم مع المجتمع المحيط.

يعطي البرنامج الإستراتيجي رؤية و خطوط توجيهية لعمل التطوير مستقبلا. و بمساعدة هذا الأمر قمنا علميا بتطوير خدمات المهارات و الخبرة الدولية لمدينة تامبره و التي تشمل المواضيع المتعلقة بالتشغيل و خدمات بدء المشاريع و الشركات. إضافة لذلك قمنا بتطوير هيكل الخدمات ببعض القطاعات, مثل قطاع الخدمات الإجتماعية و الصحية, الثقافية و الأنشطة, بالإضافة إلي خدمات التربية و التعليم.

إن خدماتنا المساعدة علي التوطين تخلق نوعا من الإحساس بالأمان و الذي بدوره يساعد القادم/ الوافد الجديد علي الشعور بأنه عضو فعال بالمجتمع. نحن ندعم و نشجع علي إتخاذ تامبره مقرا لكم!

ماري تافيرنه

مديرة خدمات الإستفادة من المهارات و الخبرة الدولية

يعد برنامج التوطين الجديد لمدينة تامبره خطوة للأمام في عملية تجديد هيكل خدمات التوطين للمدينة. يشرح برنامج التوطين و يعرض خدمات المدينة للتوطين من الناحية الإدارية إجمالاً و الوضع الحالي. نركز بؤرة إهتمامنا علي الفرد المهاجر الآتي من الخارج إلي مدينة تامبره أكثر من التركيز علي الخدمات أو التنظيمات. من المهم في موضوع التوطين أيضا التفكير و البحث لمن نقدم الخدمات و كيف يري الشخص نفسه عملية توطينه. هل مدينة تامبره مكان يسهل علي المتوطن الارتباط و الإندماج به و هل يمكنه أن يشعر فيها بأنه جزء من المجتمع و أنه يستطيع تطوير مهاراته إضافة إلي الحصول علي عمل بها ?

إن برنامج المدينة الجديد للتوطين مرتبط ارتباطاً هام بالخبرة الدولية و برنامج الهجرة الإستراتيجي, و الذي تم الإعلان عنه أول مرة في تامبره سنة 2019. هدف البرنامج الإستراتيجي هو تطوير هجرة العمالة المدربة (الماهرة), تمكين أصحاب الأعمال من إيجاد عمالة دولية و وضع نظام لخدمات التوطين التي يحتاجها المهاجرون



الركائز الأساسية لبرنامج التوطين

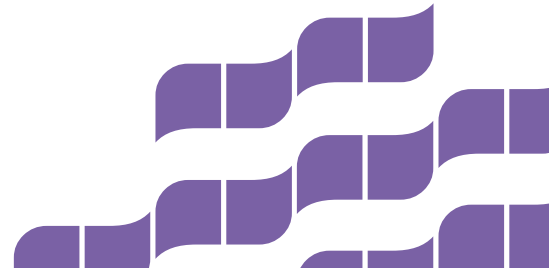
يربط برنامج مدينة تاميره الجديد للتوطين الخدمات المساعدة علي التوطين ببعضها البعض, و هي موجهة للأشخاص القادمين من الخارج إلى فنلندا و إلى المنققلين إلى مدينة تاميره. أسباب المجئ إلى هنا عديدة (مثلا. لم شمل العائلة, العمل, الدراسة أو الحماية الدولية), و لكل متوطن قصة مختلفة. يسكن في تاميره طبقا لإحصائيات 2020 حوالي 19000 شخص ذو لغة أجنبية, أي ما يمثل 8 % من مجموع سكان المدينة. اللغات الأكثر تداولاً هي الروسية, العربية, الفارسية, الإنجليزية و الإستونية.

يحدد سبب المجئ في الكثير من الحالات طريق خدمات التوطين الذي سيتم إتباعه مع الشخص في تاميره و أيضا إمكانية تحديد كل احتياجاته للخدمات القادمة. أيضا يلعب قانون تحقيق إرتقاء التوطين و كذا القانون المحدد للخدمات التي تقدمها المدن دورا في نوعية الخدمات المقدمة للمتوطن.

هدف برنامج التوطين هذا هو عرض و تقديم خدمات التوطين بمدينة تاميره, و التي تلعب المدينة دورا تنسيقيا مهما فيها, لكن هناك جزء من هذه الخدمات مقدم من جهات أخرى (مثل. الدولة ذاتها أو طرف ثالث). نجتمع و نرصد ملاحظتنا حول عملية التوطين بمساعدة الطرق المختلفة للخدمات. نقوم بعمل ما في وسعنا لتقديم افضل إمكانية للتوطين بالتعاون فيما بين الجهات المشاركة في هذا الموضوع سواء كان الأمر متعلقا بطفل أو بشاب أو بشخص بالغ.

لقد جمعنا هنا في برنامج التوطين هذا نماذج لأشخاص من أماكن مختلفة يتحدثون بنفسهم عن نجاح عملية التوطين. يعد برنامج التوطين الخاص بنا مرجعا أيضا للمنتقلين حديثا لمدينة تاميره ممن هم في مرحلة التوطين و يعطي هذا البرنامج صورة واضحة عن خدمات التوطين المتاحة. هدفنا أن نصبح مدينة جاذبة للخبرات والمهارات بشكل دولي, مدينة تسهل فيها عملية التوطن من خلال الخدمات الواضحة المحددة سهلة المنال.

تلخص الصفحة التالية موضوعات برنامج التوطين. يتم فتح المحتوى بمزيد من التفصيل في الدليل بالفرنسية و الإنجليزية



- 1. الركائز الأساسية لبرنامج التوطين**
 - 1.1 مدي الصلة بالأهداف الإستراتيجية للمدينة
 - 1.2 تناسق خدمات التوطين مع بعضها البعض و الإدارة العلمية
 - 1.3 الشركاء، شبكة الجهات المتعاونة بالعمل الجماعي و مجلس شئون المهاجرين.
 - 1.4 الإعلام (التواصل) متعدد اللغات
 - 1.5 المفردات (المصطلحات) المتعلقة بالتوطين
- 2. إستقبال اللاجئين و التعويضات التي تصرفها الدولة للمدينة
عمل مجال التوطين**
 - 2.1 إستقبال اللاجئين في تاميره
 - 2.2 تعويضات الدولة
- 3. خدماتنا المساعدة في التوطين
رفاهية الأطفال و الشباب الصغير
و دعم المهارات**
 - 3.1 التوطين في مراحل التعليم المبكرة و في الصف التمهيدي
 - 3.2 التوطين في مراحل التعليم الأساسي
 - 3.3 تعليم اللغات في مراحل التعليم المبكرة و في الصف التمهيدي
 - 3.4 التربية و التعليم لمزدوجي اللغة
دليل الخدمة

قصة أحد المتوطين كارولينا
- 4. الإستفادة العلمية من نوي الخبرة الدولية (نوي المعرفة)
التوجه للدراسة ثم للعمل (حياة العمل)**
 - 4.1 التوطين في مرحلة تعليم ما بعد المتوسط
دليل خدمات مرحلة تعليم ما بعد المتوسط
 - 4.2 التوطين في خدمات التشغيل و الإنماء و
خدمات الإستفادة من نوي المعرفة و الخبرة الدولية
 - 4.3 خدمات صاحب المشروع المبتدأ و نظام ستارت أب (startup) للمساعدة في إنشاء المشاريع
دليل الخدمة

قصة أحد المتوطين علي
- 5. توفير الأمان الصحي
و الإجتماعي في الحياة اليومية بالتعاون الجماعي المشترك**
 - 5.1 التوطين من جانب الخدمات الإجتماعية و الصحية
 - 5.2 خدمات دعم التوطين في ظروف الحياة المختلفة
 - 5.3 خدمات دعم توطين اللاجئين
 - 5.4 خدمات دعم من وصولوا للبلاد بمفردهم و هم دون سن الرشد و رعاية التوطين اللاحقة لهم
دليل الخدمة

قصة أحد المتوطين ساره و مازن
- 6. امض بشجاعة للمعرفة الثقافية و الرياضية**
 - 6.1 الرفاهية و ممارسة الهوايات في ظروف الحياة المختلفة
 - 6.2 الحركة تمكنك من التعرف علي المدينة و المحافظة علي الصحة البدنية أيضا
دليل الخدمة
- 7. السكن و البيئة يدعمان التوطين**
 - 7.1 التوطين كموضوع عند وضع خطط المدينة و في السكن
 - 7.2 منع تكوين مناطق خاصة لفئات معينة
- 8. الجهات المتعاونة مع المدينة في عملية التوطين**